

SCHWELMER EISENWERK

Vertriebs- u. Kundendienst G.m.b.H., Verkaufsbüro Hmb.

Zapfsäulen für alle Kraftstoffe
mit Rechenwerk oder Mengenzähler
Klein- und oberirdische Tankanlagen
Öl-Abgabe- und Pflegetechnik-Geräte
Neubau v. Tankanlagen, Druckproben
Reparaturen und Wartungsdienst

TANKANLAGEN *56 30 51
Fernschreiber 02 13 141
Hamburg 54 (Lokst.), Offakamp 9, Postfach 12 232

G. Niedergesäß & Sohn

Tankstellen-Neubau-Reparatur
Tankreinigungen, Druckproben
Hamburg 54 (Stellingen)
Jacobsenweg 10
☎ *54 10 41

Reichwald K.H. GmbH Hmb 26
Moorende 6 21 53 77
ROBUST Maschinenbau-Apparate-
bau 74 Billbrookdeich 158
☎ *73 31 47
Rose KG 13 Jungfrauenthal 26
46 47 57

Scheidt & Bachmann
G.m.b.H. - Rheindt
Büro Hamburg
TAMO Tankanlagen-
Montagedienst G.m.b.H.
2 Garstedt Bez. Hamburg
in de Tarpn 71-99
☎ *52 02 63

Schwelmer Eisenwerk
Vertriebs- u. Kundendienst GmbH
siehe oben

TAMO
Tankanlagen-Montagedienst
G.m.b.H.
2 Garstedt Bez. Hamburg
in de Tarpn 71-99
☎ *52 02 63

Tankbau GmbH Hmb 39 Moor-
furtweg 7 2 79 05 50

Tietgen, Bernhard
Tankstellen-Neubau-Reparatur
Isolierungen, Behälterbau
Hmb. 57, Ottensener Str. 100
Fernsprecher 54 57 79

Timm & Bartels
Tankanlagen
Benzin-Zapfsäulen
Hamburg 93 (Wilhelmsburg)
Großsand 30
☎ 75 75 20

Paul Zabel
Gerätebau und Tankanlagen
205 Hamburg 80, Kampch. 12
☎ 7 21 59 69

Pinneberg

Hahn, Herbert
Tankanlagen, Autowaschanlagen
Montage u. Wartung, 2081 Eilertbek
Woonkampweg 28
(96) 4 32 35 < 3 15 35>
Hille & Co Tangstedt 21 27
< 21 27>
Kohn-Tank GmbH Rellingen
4 27 08 < 3 17 07>

Außerbezirk. Empfehlung
Schleswig

Werner Barkow
Heizöltankbehälter
Tankanlagen- und Apparatebau
Tankanlagen-Montagen
Tankarmaturen
Schleswig
Margarethenwallstraße 10
☎ (04621) *3 20 96

Tankreinigung*

BÖE & KETELSEN

33, Heilbrookstr. 7 *61 11 51

Fuchslocher & Co.

Tankreinigung und Tankschutz
Heizöl - EL + S - Flugas
• Innenuntersuchungen
• Beschichten
• kathod. Korrosionsschutz
• Druckproben
• poly-stabil Innentanks
Hmb. 28, Müggelburger Str. 5
☎ 78 33 14 und 78 33 15

„GAREG“

Garagen-Reinigungs-Gesellschaft
Heinrich Richter & Sohn
Hamburg 54 (Lokstedt)
Offakamp 23
☎ *56 20 77
☎ 7 39 98 96 - 5 27 83 21
Reinigung von Heizöl-Lagertanks
und zeitliche Übernahme
der Rückstände

HANSA-MARIS

Hafendienst GmbH & Co.
Schiffs- u. Kesselreinigung
Hmb. 11, Johannsbohlweg 20
☎ 31 22 28

HANSEN, NEUBURG & CO.

GmbH. - Zweign. Hamburg
Hamburg 1, Schauenburgerstr. 6
☎ *33 87 61

Herzberg, Walt. & Co.

Tankreinig. u. Unterzuch. Hmb. 71
Steilshoop-Str. 308b 6 30 85 10

Hörmann + Schütt

28, Tunnelstr. 74 78 22 22

Robert Krebs

Kommanditgesellschaft
Öl-Tankreinigung, Entrostungen
Sandstrahlen, Industriemalerei
Hamburg 93 (Wilhelmsburg)
Bei der Alten Fähre 5-9
☎ 75 73 46 u. *75 18 65

Ludwig, M.

Tankreinigung u. Kunststoff-
innenbeschichtung
Abtransport v. Ölrückständen
11, Admiralitätsstr. 10 36 68 13

Waldemar Friedrich Müller

Reinigung - Untersuchung
Kunststoff-Beschichtung
Dichtheitsprüfung
Hamburg 52, Rikeweg 4
☎ 82 91 57
Nachruf: ☎ 83 71 12

Johannes M. Pahl

Öl-Tankreinigung durch
Hochvakuum
Schiffs- und Kesselreinigung
Hamburg 11, Grevendamm 6
☎ Sa-Nr. 31 20 46
☎ 6 04 81 31 u. 59 84 44
☎ 7 60 25 83 und 6 52 80 23

RAWE

Korrosionsschutz
Radite + Werner
Tankreinigung, Kathodische
Korrosionsschutzanlagen
Kunststoff-Beschichtungen
Hamburg 20, Wangelstr. 32
☎ 40 71 05

Schmidt, Marie, Hmb. 6

Schulterblatt 93 43 62 79

Unser Tip:

Alle 5 Jahre den
Heizöl-Tank
saubern lassen
Fachgerechte Ausführung durch:
Hans D. Schumacher
Wärmetechnik
Hamburg 50, Gasstraße 61
☎ *89 81 81

W. Schwartau

Reinigung von Heizöltanks
Tanksicherungen
Hamburg 54, Arminiusstraße 17
☎ 54 51 66 und 54 37 00

TAREV

Tank-Revision
und -Reinigung
Sandstrahlen
Entrosten
Industriemalerei
Adolf Schwarzwald KG
Hmb. 90, Harburger Schloßstr. 45
☎ 77 45 55 nachts 5 27 11 33

Horst Steinberg GmbH

Reinigung von Heizöltanks
für Privat und Industrie
Kunststoffbeschichtung
Hamburg 22, Schumannstraße 44
☎ 2 20 85 89

Gesellschaft für Regeltechnik

Hmb.-Glinde, Kupfermühlenweg 4a
• Tankreinigung
• Kathodischer Korrosionsschutz
• Bodenuntersuchung
• Sandstrahlen
• Kunststoff-Beschichtung
• Nachträglicher Einbau von
Kunststoff-Innentanks
• Tankreparatur
*7 35 65 83

Tank- u. Korrosionsschutz GmbH, 2 Garstedt, Hmb.

Aspelöhe 32 5 27 99 11
☎ 39 12 51

SCHALLEX-Lagertanks

EWN-Batterietanks
G. & B.-Großbehälter
TAW-Profil-Rechteck tanks
ROLAND-Rechteck tanks
Haushaltsbehälter

SCHALLEX

Vertretung Helmut Rocholl
Hamburg 50, Altonaer Bahnhof-
platz 5 ☎ 39 12 51

Spaeter, Carl, GmbH.

Saarlandstr. 2-32 *27 10 51
Stahmer, Hans
20, Schrammweg 12 46 16 43
Pinneberg

BAU-KLEINGERÄTE

Heizöltanks von 620-950 l
Batterietanks 1000-2000 l
Erdtanks in allen Größen
Alles zu Mini-Preisen
208 Pinneberg/Thesdorf
(04101) 72 49 < 6 17 49>

Tank- und Apparatebau Hille & Co.

Heizöltankanlagen, Industriebehält.
2081 Tangstedt/b. Pinneberg
Eiser 6-8
☎ (v. Hamburg 96) 21 27
☎ 2 21 27
(v. d. übr. Ort. (04101) 21 27
☎ 2 21 27
Priv. 58 09 18 / 5 51 28 79

KARL-GEORG BECK & CO.

TANK- UND APPARATEBAU
2000 Hamburg 71
Steilshoop Straße 308 b
☎ 6 30 88 88

BEMEG

Behälter- und Metallbau
Aluminium- und V2A-Tanks
für alle Zwecke
Hamburg 50, Stahlwerke 21
☎ *4 39 30 64

Esslinger Behälterbau

Kellergeschweilte Tanks
Lizenzbau: statisch Typen geprüft
G. Niedergesäß & Sohn
Hamburg 54, Jacobsenweg 10
☎ *54 10 41

EWN-Batterietanks

Eisenwerk Kalkenkirchen
W. Günther KG.
Verkaufsbüro: Hmb. 39 12 51
Fittschen, A. u. G., Hmb. 93
Heizöltanks, Vogelhütten-
deich 172 75 77 50

Hamb. Behälterbau GmbH

Kellergeschweilte Tanks
Alu. u. V2A Tanks f. alle Zwecke
2 Hamburg 50, Theodorstr. 41k
89 80 77 u. 89 44 38

HATAB

Hamburger Tank- und
Apparatebau G.m.b.H.
Sicherheitsbehälter Typ D85-1
Behälter
2 Garstedt, Kösliner Weg 21
☎ 5 27 38 43

Kohn-Tank G.m.b.H.

Tank- und Apparatebau
Anfertigung
von Behältern aller Art
Hamburg 57 (Eidelstedt)
Lohkampstraße 110
57 80 84 < 5 71 06 84>
57 62 15 Werk: Rellingen-Ost

Kellergeschweilte Dilagertanks

Korrosionsschutz
durch Innenbeschichtung
Niederlassung Lübeck
Weidekamp 1
☎ 4 15 42

Pano-Vertrieb Heinz Nofer

Tanks aus Kunststoff
bis 50 000 Ltr.
Hmb. 50 (Altona), Beerweg 5
Fernsprecher: 89 45 59

ROBUST

Maximierung u. Apparatebau
Kellergeschweilte Tanks
74 Billbrookdeich 158 *73 31 47

HELMUT ROCHOLL

Hamburg 50, Altonaer Bahnhof-
platz 5 ☎ 39 12 51

SCHALLEX-Lagertanks

EWN-Batterietanks
G. & B.-Großbehälter
TAW-Profil-Rechteck tanks
ROLAND-Rechteck tanks
Haushaltsbehälter

SCHALLEX

Vertretung Helmut Rocholl
Hamburg 50, Altonaer Bahnhof-
platz 5 ☎ 39 12 51

Spaeter, Carl, GmbH.

Saarlandstr. 2-32 *27 10 51
Stahmer, Hans
20, Schrammweg 12 46 16 43
Pinneberg

BAU-KLEINGERÄTE

Heizöltanks von 620-950 l
Batterietanks 1000-2000 l
Erdtanks in allen Größen
Alles zu Mini-Preisen
208 Pinneberg/Thesdorf
(04101) 72 49 < 6 17 49>

Tank- und Apparatebau Hille & Co.

Heizöltankanlagen, Industriebehält.
2081 Tangstedt/b. Pinneberg
Eiser 6-8
☎ (v. Hamburg 96) 21 27
☎ 2 21 27
(v. d. übr. Ort. (04101) 21 27
☎ 2 21 27
Priv. 58 09 18 / 5 51 28 79

KARL-GEORG BECK & CO.

TANK- UND APPARATEBAU
2000 Hamburg 71
Steilshoop Straße 308 b
☎ 6 30 88 88

BEMEG

Behälter- und Metallbau
Aluminium- und V2A-Tanks
für alle Zwecke
Hamburg 50, Stahlwerke 21
☎ *4 39 30 64

roland tankbau

Behälter- und Apparatebau
Rechteckbehälter aller Art
2 Wedel, Rissener Straße 125
☎ (04103) *30 34
Kiel 1, Seekoppelweg 20
☎ Kiel (0431) 8 54 88

Tankschutz*

Hamburg

Paul F. Berndt - Großhandel
Vertrieb - Tankschutzanlagen
Hamburg 11, Stubbenhuk 30
☎ 35 52 27 und 36 40 35

BÖE & KETELSEN

33 Heilbrookstr. 7 *61 11 51
Germann, Paul, & Co.
Kathodischer Korrosionsschutz
Tankanlagen
Hmb. 54 (Lokst.) Greckstr. 17a
Fernspr. *56 20 65

HANSA-TANKSCHUTZ

Einbau- und Vertriebs-G.m.b.H.
Vertrieb und Montage von Tank-
schutz-, Leckagesicherungs- und
Alarmgeräten
Hamburg 11, Stubbenhuk 30
☎ 36 40 35 und 35 52 27

Wilhelm Knolinski

Hamburg 93, Neuhofer Str. 123
☎ 75 95 07

Montan Brennstoffhandel + Schiffahrt GmbH & Co. KG

Hmb. 11, Grimm 8 *33 13 31

K. H. Reichwald G.m.b.H.

Vertrieb, Montage und Revision
von Tankschutz-Anlagen
Hamburg 26, Moorende 6
☎ 21 53 77

Fritz Schurr

Hamburg 11, Krayenkamp 12
☎ 36 60 23

SYMOS s. unter:

Tank- u. Korrosionsschutz
GmbH, 2 Garstedt, Hamburg
Aspelöhe 32 *7 35 65 83
5 27 99 11

Tankstellen

Ahrensburg

ARAL-Tankstelle Schmalen-
beck 6 29 50
Boie E Reeshoop 47 51
BP Benzin u. Petroleum AG Ham-
burger Str. 47 32 73

BP-Tankhaus Zeutzel

Autobahn-Ausfahrt Sieker Land-
str. 235 6 18 68
Deutsche Gasöl-Nitag AG
Wulfsdorf 33 18

Esso-Station Ahrensburg

Hamb. Str. 45 37 15
Riese W Starweg 6a 5 70 33
Rosenbaum S. Kremerberg 20 54
Stange K Reeshoop 69 20 48
Stehr G. Schmalenbeck 6 67 87
Stines-Fanal-Tankst Sieker Land-
str. 129b 6 26 37
Texaco Ohlendamm 1 35 55

Altenwalde

Aral-Tankstelle 1 92
Frisia-Tankstelle 4 00
Aral-Tankstelle 4 50

Amelinghausen

Stemmann H 2 06
Shell-Station 4 24
Zander A Hauptstr 3 64

Aumühle

Bahrenburg E. Grosse Str. 2 22 42
Heidbrink H Dossendorf 35 54
Lüljens K Wilthebe 14 11

Bad Bramstedt

Aral Wiemersdorf 9 66
Aral-Tankdienst Altonaer Str. 3 58
Bruise K-H Zum Liethberg 11
82
BP Benzin u. Petrol AG Lieth-
berg 2 3 01
DEA-Runge, Bimöhlen 4 14
Drohn E Kieler Berg 3 15
Erdölwerke Frisla AG Zum Lieth-
berg 9 27
Peycke H Lentföhrden 27 78
Texaco Hamburger Str. 47 7 06
Volks Kraftst Bleek 22 68

▽ = Makler, △ = Cif-

Barn

Esso Molkstr. 44
Schlüter P u P u A Schlüter
Langeln

Ba

Esso-Station Warstede
Frisia Tankstelle Hauptstr. 4
Str. 2

Texaco Hammoor

Boie C Bremer Str.
Fina Hamburg Str. 28
Frammann H-C Dibbersen
Gasolin-Tankstelle Bendes
Str. 2

Übermann J Dibbersen

BP Benzin u. Petroleum AG
Bremer Str. 40
Esse H J Hamburger Str. 70

Berndt W Bahnhofstr. 2

BP Benzin u. Petrol AG Zw
4 Brücken 2

Aral Harbortor Str. 40

Gasolin-Nitag AG Harbortor
Str. 27
Esso Station Bahnhofstr. 47
Texaco-Tankstelle An der
Reimbahn

Aral Papenstr. 126

BP Benzin u. Petroleum AG
weg 9
Conoco Tankstelle Strichweg

DEA-Station Grodenor Ch

Esso Station Altenwalder
Chaus. 123
Frisia Brockeswalder Ch 89

Gasolin Tankst. Papenstr.

Gepp B Brockeswalder Ch 2
Hinterchen E Abendrothstr.

Hinterchen H Poststr. 97

Junke H Osterreihe 1
Dreier H Schlenburg
Pieschel H Abendroth-
str. 1
Shell-Station Gorch-Fock-Str.

Texaco Theodor-Stern-

Str. 6
Volks-Kraftstoff-Tankst
Altenwalder Chaus. 84

BP Benzin u. Petroleum AG

Wend. Str. 902
Schütt R Dorbnusch

Gerblach A

DEA-Tankstation
Esso Oha

Aral Berliner Str. 12

BP Benzin u. Petroleum AG
Schulstr. 23 94 < 2 1
Deutsche Gasolin Nitag AG
Bahrenweg 22

Saemann H Bahrenweg 9

Shell Annspar 103
Tamke H

Bosch J Wedel

Ficken W Heimsle
Aral Tankst. Hamburg 52
BP Benzin u. Petrol AG Gees-
nacher Str.

DEA Station Am Markt 9

Eysers W Escheburg
Esso-Station Geesthachter
Hillmann J Mühlentstr. 35
Siemens M Geesthachter Str.

Texaco-Tankstelle

Bergedorfer Str. 77
Aral Stadstr. 33
DEA Itzehoe Str. 1
Fehrs E Neundeeich

Ahrens M 55 Blankensee

Bahnhofplatz 3 86
Albers W Hmb 22 Arndtstr. 6
22
Altenkamp W 26 Wenden-
str. 390 2 50
Amann A Hmb 13 Mittelweg
44

Abel L Neu Schöningst. M